

ORGANISATION MONDIALE DU COMMERCE

No. _____

G/SECRET/HS02/CHE/1

28 mai 2002

(02-2924)

Original: anglais

MODIFICATIONS DU SYSTÈME HARMONISÉ 2002

Communication de la documentation

Liste LIX - Suisse

La Mission permanente de la Suisse a fait parvenir au Secrétariat la communication ci-après, datée du 26 avril 2002.

Conformément à la décision du Conseil général du 18 juillet 2001 concernant la procédure pour l'introduction des modifications du Système harmonisé 2002 dans les listes de concessions (WT/L/407) et à la lettre du 28 mars 2002 du Président du Comité de l'accès aux marchés, la Suisse communique¹ ci-joint sa Liste consolidée de concessions tarifaires sur feuillets mobiles et ses tables de concordance pour le SH2002. La Suisse a introduit les modifications du SH2002 dans sa liste de concessions (Liste LIX) à compter du 1^{er} janvier 2002 et a demandé une dérogation pour une période de 12 mois à partir de la date de mise en œuvre des modifications du SH2002.

À des fins de transparence, la Suisse communique aussi une table de concordance concernant les transpositions qui ont eu lieu en 1997, 1998 et 1999 (par exemple en raison de l'introduction de l'ATI dans la Liste LIX). Cette table de concordance a déjà été communiquée au Secrétariat de l'OMC conformément aux prescriptions relatives aux notifications destinées à la BDI.

Des exemplaires de la documentation susmentionnée sont disponibles sous **forme électronique** à la page d'accueil des Membres de l'OMC (<http://members.wto.org/test/members/>², aller sur Ressources disponibles à l'OMC, puis sur Listes concernant l'accès aux marchés pour les marchandises (connexion), enfin sur Système harmonisé (SH) 02); et sur **support papier** auprès de la Division de l'accès aux marchés (Mme D. Wood, bureau 3142).

¹ En français seulement.

² L'adresse du site Web redeviendra <http://members.wto.org/> après le 27 mai 2002.